



THOMPSON RIVERS
UNIVERSITY



雙聯學制協議書
(教育碩士)

Thompson Rivers University
(簡稱 TRU)

與

國立臺中教育大學
(簡稱 NTCU)

共同聲明

雙聯學制協議書

此協議書於 2013 年 08 月 01 日所訂。

由

THOMPSON RIVERS UNIVERSITY

以該校的國際教育部門-TRU World作代表

地址：900 McGill Road, Kamloops,

BC, CANADA V2C0C8

(以下通稱 “TRU”)

與

國立臺中教育大學

以該校的國際事務處作代表

地址：40306 臺中市西區民生路140號，臺灣

(以下通稱 “NTCU”)

共同訂定

A. 背景

A. 1 TRU是一所有認證且能授予學位的大學，位於加拿大卑詩省Kamloops市。

A. 2 NTCU是一所有認證且能授予學位的大學，位於臺灣臺中市。

A. 3 NTCU能提供學生以下學位課程

- 教育碩士課程

(以下稱 “NTCU課程”)

A. 4 TRU能提供學生以下學位課程

- 教育碩士課程

(以下稱 “TRU課程”)

B. 目標

此份協議書的目標包含，但不僅止於：

B1. 讓符合資格的NTCU課程學生得以申請TRU課程。

B2. 建立NTCU課程學生申請TRU課程的標準。

B3. 確認NTCU所開設的相關課程在TRU的抵免學分。

B4. 在TRU及NTCU間，建立起能鼓勵、檢視、及擴充此份協議書的程序

C. 協議書

C.1 在TRU課程內仍有名額的前提下，TRU 同意接受符合此份協議書附表A入學要求的NTCU學生。

C.2 NTCU與TRU雙方同意，鼓勵NTCU學生利用對可能的轉學生提供訊息及協助的方式參與雙聯學制。協議書附錄A提供NTCU課程及相對應可抵免學分之TRU課程。

C3. NTCU與TRU雙方將各自派一名代表，在各自學校協議落實本協議。

D. 協議期限

D.1 此協議將於2013年08月01日生效，為期五年。此後每一年自動續約，除非協議一方於本協議到期的12個月前以書面方式通知對方終止協議。

D.2 若雙方在本協議如D.1條款規定的期限內，提前終止協議，雙方同意依據本協議C.1條款接受接受NTCU已入學學生申請入學TRU，意即儘管書面協議終止之時該生還未完成NTCU學業，仍可被TRU接受入學，以保障完成該生的合理期望。

D.3 雙方在課程內容有所變更之前，都必須通知對方。依課程變更的程度，此協議書的附表A也須做適合的修改。

E. 一般事項

E.1 兩校間的任何通知或溝通可以快遞、郵寄、傳真、或是電子郵件的方式，寄至各別
的地址，如下：

寄至TRU

TRU World

900 McGill Road, Kamloops, BC, Canada V2C 0C8

收信人： Baihua Chadwick

Interim Associate Vice-President International and Chief Executive
officer, TRU World Global Operations

傳真：1-250-828-5140

E-mail: bchadwic@tru.ca

寄至NTCU

國立臺中教育大學國際事務暨研究發展處

40306 臺灣臺中市西區民生路 140 號

收信人： Dr. Eric Chu

Chief, Office of International Affairs

傳真：886-4-22183670

E-mail: ayura66@gmail.com

E.2 此協議將依卑詩省法律解釋。

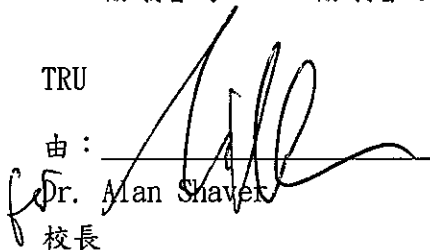
E.3 此協議內所包含事項即為雙方所共同認可的所有事項，如有新增或修正事項，須由

雙方另行書面簽署方可認同。

以此協議書為証，此協議書乃由各自機構簽屬：

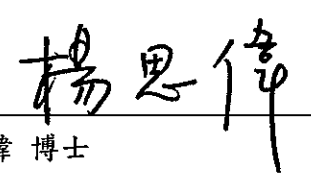
TRU

由：


Dr. Alan Shaver
校長

NTCU

由：


楊思偉 博士
校長

日期：_____

日期：_____

附表A

TRU與NTCU雙聯學制協議書

NTCU學位課程：

教育碩士課程

TRU學位課程：

教育碩士課程

TRU教育碩士課程要求

入學要求：

1. 學歷要求：申請人必須是四年制大學學位的畢業生或是同等學歷。在最後60個學分中，學業平均成績至少為B，亦即達到平均成績GPA 3.0(4.33標準)。
2. 雅思(IELTS)至少6.5，各項得分皆不得低於6.5，或是托福網路測驗成績至少100，各分項得分不得低於22，或是其他同等語言能力。

學位要求：

1. 所有教育碩士畢業生需修畢30個研究所等級的認可科目的學分。
2. 學生需維持B的平均成績。若學生有兩科或兩科以上成績為B-或更低者，無論平均平均成績為何，都必須退學，除非該院系單位提出其他意見。
3. 最後一個學期需提出畢業申請。
4. 學位要求可能會有所變動。

抵免學分：

NTCU課程學生若已獲得以下學分，可轉入並承認為TRU的課程學分：

NTCU課程學生可以獲得12個抵免學分，如附錄A所示。

附錄A

NTCU與TRU教育碩士雙聯制課程抵免學分表

| TRU課程 | NTCU課程 | 抵免學分 |
|---|--|------|
| EDUC 5010 研究方法 (Research Methods) | BER0002 教育研究法 (Methods of Education Research) | 3 |
| EDUC 5020 教育史哲 (History and Philosophy of Education) | BER0109 教育哲學研究 (Study of Philosophy of Education) BER0112 教育史研究 (Study of History of Education) | 3 |
| EDUC 5040 多元性：建構社會 現實 (Diversity: Constructing Social Realities) | BER0111 教育社會學研究 (Study of Sociology of Education) | 3 |
| EDUC 5060 引導研究 (Directed Studies); 或是 EDUC 5900 教育特別專題 | BER0110 教育心理學研究 (Study of Education Psychology) | 3 |
| 總計 | | 12 |

說明：

1. TRU有些課程並非在每個學期開設。
2. TRU課程要求可能會有所變動。
3. 課程開設狀況可能會有所變動